



KOGEI KAIRO
2016.10/13 - 10/16

工芸回廊

町家が残る東山など、独自の空気感を持つ市内3エリアで
行う展示イベント。通常の展示空間とは異なる場所と
見せ方で、新たな工芸の魅力を発信。回遊することで街
の多様性も感じられる。作家やギャラリストとの交流も。

2016.10/13 Thu - 16 Sun

参加ギャラリー GALLERY

A 森八 うつわの器店 10:00~17:00
【参加作家】四代 徳田 八十吉(陶芸[九谷焼])
【Artist】TOKUDA YASOKICHI IV
【Place】Morihachi utsuwa's utsuwa 1-27-11,Higashiyama,Kanazawa
「伝統と革新」

B 菓舗 Kazu Nakashima 10:00~17:00
【参加作家】川崎 知美(陶芸)
【Artist】TOMOMI KAWASAKI
【Place】Japanese Sweets store Kazu Nakashima 1F, 1-7-6,Higashiyama,Kanazawa
深海をイメージした器に中島さんのお菓子を…。器はお持ち帰り頂けます。

C Bar 粋蓮 10:00~17:00
【参加作家】上端 伸也(陶芸)
【Artist】SHINYA KANBATA
【参加作家】川村 友美(漆芸)
【Artist】TOMOMI KAWAMURA
九谷焼の上絵付けを用いて、刺激を受けたものから構成した丸紋などのデザインと独自に調合した葡萄茶色(えびちやいろ)を使って作品を。
漆芸の装飾技法「螺鈿」を基調とした、鳥モチーフのアクセサリと器を展示。

D 昆布・海産物産しら井 10:00~17:00
【参加作家】坂井 天心(加賀友禰)
【Director】TENSHIN SAKAI
【Place】Gallery sable
シンプルで使いやすく、ちょっとユーモアのあるモノをコンセプトとして日々作品制作に励んでおります。
【参加作家】毎田 仁嗣(染色[加賀友禰])
【Artist】HITOSHI MAIDA
金沢に350年受け継がれる加賀友禰、伝統的な染色技法を用いながら、新たなデザインで制作した着物を展示。

E カフェ&ギャラリー 三昧 10:00~17:00
【参加作家】輪島キリモト・桐本 泰一(木と漆)
【Director】WAJIMAKIRIMOTO・TAICHI KIRIMOTO
【Place】Cafe & Gallery Shami 1-15-13,Higashiyama,Kanazawa
輪島の歴史を意識しながら、その素材、技法を応用し、暮らしで使うための木製品、漆器を制作しています。

F 金澤町家職人工房観音通り 10:00~17:00
【参加作家】古田 航也(金工[銅・真鍮等・鍍金・彫金])
【Artist】KOHYA FURUTA
【Place】Kanazawa Machiya Craftpeople's studio,Kannon-dori 1-15-13,Higashiyama,Kanazawa
自在置物の動物たちに鎧を贈る事で、人間に対する「抵抗」と人間との「共生」を表現した作品です。

G 町屋塾 10:00~17:00
【参加作家】神田 龍馬、十屋 周作、松田 由嘉子(陶芸)
【Director】RYOMA KANDA, SHUSAKU TOTSUKA, YUKIKO MATSUDA
土味だからこそ優しさと荒々しさ、古きを新しさに、陶土のもつ太古からの魅力を現代に蘇らせると…。

H Cafe & Bar 彩賀 12:00~17:00
【参加作家】小早川 眞理子(金属造形[銀・金・漆・蔟絵])
【Artist】MARIKO KOBYAKAWA
【Place】Cafe & Bar SAIKA 2-11,Kazemachi,Kanazawa
私の作品づくりの基礎となっているのはYOGAの教えです。どう生きるかを教えてくれ、自分と向き合い自分を知らぬことの大切さを教えています。

I 町家カフェ土家 10:00~17:00
【参加作家】百瀬 玲亜(漆)、保木 詩衣史(ガラス)
【Director】REIA MOMOSE, SHIERI HOKI
【Place】Machiya cafe Tsuchiya 2-3,Kazemachi,Kanazawa
移り行く自然をテーマに留まることのない美を作品に表現し、落葉、泡などを施し美しさや哀愁を表現するガラス作品、植物が成長し刻々と移り変わる動きを、多彩に変化する塗膜で表す漆作品などを展示します。

J SAKE BAR 数 KAZOE 10:00~17:00
【参加作家】大塚 麻由(ガラス)
【Director】MAYU OTSUKA
【Place】SAKE BAR KAZOE 3-6,Kazemachi,Kanazawa
ガラスの鑄造技法で制作を行っています。1階の座敷では、独特の透明感を持つガラスで、美しい設えを生かした空間を表現したいと思います。また、浅野川を望む2階部分は、小品の展示を行います。

K 主計町換番 10:00~17:00
【参加作家】森内 雅恵(文様)、柳橋 佳谷(陶磁)、河田 聖美(陶磁)、出口 雄花(陶磁)、世襲じゃない工芸作家集団 IKON(うつわ)
【Director】MIZUE MORIUCHI, KAROKU INAZUMI, SATOMI KAWADA, MIZUKA DEGUCHI, IKON
女流工芸作家5人による金沢の花をテーマにした展示。

L Bar 一葉 12:00~17:00
【参加作家】魚津 悠(磁器土・ろくろなど)
【Artist】YUU UOZU
把握しづらい物質に興味があります。水や空気などちょっとした気候の変化で形が変わり、帯や気体などその瞬間を焼いてカセキにする。そんなニュアンスです。

M 佃邸 10:00~17:00
【参加作家】TARTAROS JAPAN(現代美術)、前川 多仁(染)
【Director】TARTAROS JAPAN, KAZUHIKO MAEKAWA
染色作家 前川多仁と現代美術家TARTAROS JAPANが、金沢の趣を色濃く残す主計町・佃邸にてエキセントリックな展示を行います。

N 大樋ギャラリー 10:00~17:00
【参加作家】小田橋 昌代(ガラス)
【Director】MASAYO ODAHASHI
目を開ける少女たちを、ガラス鑄造しエナメル着彩した技法で作成。見る人を誘惑や夢想する世界へと誘うガラス作品を、歴史ある大樋ギャラリー松清間に展示。

O 春勢 10:00~17:00
【参加作家】目細 勇治(加賀毛針)
【Artist】YUJI MEBOSO
伝統工芸である加賀毛針を背景とした、金沢にしかない希少な美として、みなさまにご愛顧頂きたいと思っています。

P 旧中村邸2階 10:00~17:00 (最終日14:00まで)
【参加作家】小島 穂穂(染)、長谷川 美穂(染)、新城 すみれ(染)、中島 ゆり恵(金工)、仲村 英(金工)、奥澤 華(金工)、谷口 史(金工)、常盤 結太(ガラス)、河野 千穂(ガラス)、奥村 朝美(ガラス)
【Director】MORIKO HAMA, AYAKA NAKAJIMA, MIYUKI KINOSHITA, WAKARIBANAKA, IRIKIDOVUN, SHIRO RISHIDA, YUZURO KODAMA, MIDORIE NAGASAWA, SUMIRE SHIYONO, YUKI NAKASHIMA, AOI NAKAMURA, HANA OKUZAWA, FUMI TANIGUCHI, KOTA TORIWA, CHIGUSA KONO, ASAMI OKUMURA, CHEMI WATANABE
金沢卯辰山工芸工房研修者有志17名による作品発表。工芸の伝統を踏まえ、素材や表現の新しい可能性を追求した作品を目指しています。朱壁の間に置かれる作品の見え方も見所です。

Q 石川県立美術館 広坂別館 10:00~17:00
【参加作家】石川県立九谷焼技術研修所(陶芸[九谷焼])
【Artist】Ishikawa Prefectural Kutani ceramics technical training center
研修生は、日々の研鑽によって修得した九谷焼の伝統技法を基に卒業制作に取り組んでいます。卒業制作展では特に優れた作品を「パーマネントコレクション作品」として選定し、永久保存することになっています。

R 石川県立歴史博物館 10:00~17:00 (15(土)16(日)13:00~アーティストトーク)
【参加作家】金沢美術工芸大学
【Artist】Kanazawa College of Art
金沢美術工芸大学工芸科は、陶磁、漆・木、金工、染織の各コースで技術や素材に関する制作研究を進めており、工芸における産業やクラフト、造形表現、装飾の幅広い領域を学生各自の研究テーマに沿った独自の作品世界を構築しています。15(土)16(日)の13:00よりアーティストトークを行います(1時間半程度)。

I 東山エリア Higashiyama area
賑やかな東山のメインストリートと迷路のような路地裏の町家並みに個性豊かな工芸作家が作品を展示、作家との出会いもあまります。

J 広坂エリア Hirotsaka area
学都金沢の面影を残す狭く多木の森には、金沢美術工芸大学、金沢卯辰山工芸工房、石川県立九谷焼技術研修所の3工芸作家の新たなフレッシュな作品展示をご覧ください。

Area Map of KOGEI KAIRO

主計町・橋場町エリア Kazemachi and Hashibachō area

東山エリア Higashiyama area

広坂エリア Hirotsaka area

タイアップギャラリー TIE-UP

1 ギャラリー棟 11:00~17:00
【Place】Gallery & Cafe Muku 2-17,Higashiyama,Kanazawa

2 金銀箔工芸さくだ 9:00~18:00
【Place】Gold & Silver Leaf Crafts Sakuda 1-3-27,Higashiyama,Kanazawa

3 東山ギャラリー エッジ 10:00~17:00
【Place】Higashiyama Gallery edge 1-13-7,Higashiyama,Kanazawa

4 茶房一笑 10:00~18:00
【Place】Sabō Isha 1-26-13,Higashiyama,Kanazawa

5 玉匣 10:00~17:00
【Place】Tamakushige 1-14-7,Higashiyama,Kanazawa

6 薪の音 金澤 11:00~19:00
【Place】MAKI NO OTO KANAZAWA 1-15-14,Higashiyama,Kanazawa

7 能加万葉 THE SHOP 東山 10:00~17:00
【Place】NOUKA BANZAI THE SHOP Higashiyama 1-15-13,Higashiyama,Kanazawa

8 金沢・クラフト広坂 10:00~18:00
【Place】KANAZAWA CRAFTS HIROSAKA 1-2-25,Hirotsaka,Kanazawa

9 factory zoomer / gallery 11:00~18:00
【Place】factory zoomer / gallery 1-2-20,Hirotsaka,Kanazawa

10 Gallery & Workshop COLONY 11:00~18:00
【Place】Gareilly & Workshop COLONY 1-2-34,Hirotsaka,Kanazawa

11 能作 10:00~19:00
【Place】Nosaku 1-1-60,Hirotsaka,Kanazawa

12 金沢百番街「あんと」群青の広見 8:30~20:00
【Place】Ao no hiromi (gallery space), Kanazawa Hyakubangai, JR Kanazawa station

金沢 21世紀 工芸祭

KANAZAWA 21st CENTURY KOGEI FESTIVAL

公益社団法人金沢青年会議所
TEL:076-232-3027
http://21c-kogei.jp

金沢21世紀工芸祭の最新情報は
公式WEB、SNSで随時更新中。
http://21c-kogei.jp

主催：金沢創造都市推進委員会 金沢市
共催：公益社団法人金沢青年会議所 NPO法人趣都金澤 金沢アートスペースリンク
事務局：金沢21世紀工芸祭実行委員会(株式会社/エチカ内)
石川県金沢市下本多町六番丁40-1 3階 Email: info@21c-kogei.jp
TEL: 076-223-3580(平日 9:00~18:00)

平成28年度 文化庁 文化芸術による地域活性化・国際発信推進事業
Supported by the Agency for Cultural Affairs Government of Japan in the fiscal 2016